



www.lareina.cl

MUNICIPALIDAD DE LA REINA
SECRETARIA MUNICIPAL

JCO/JEC/ism

DECRETO Nº 2160


LA REINA, 23 OCT 2015

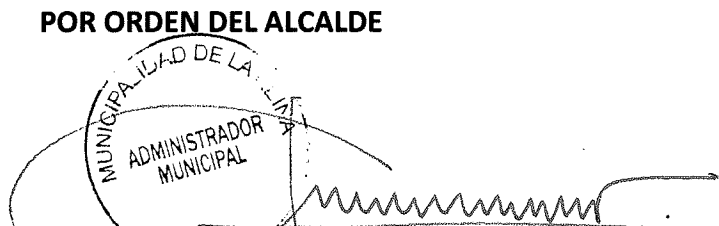
VISTOS: El Memorandum Nº 1248, de fecha 16 de Octubre de 2015, de la Dirección de Control; Convenio de fecha 23 de Septiembre de 2015, celebrado con Miguel Andrés Fernández Ainzua, representante de Ciudad Deportiva Iván Zamorano Limitada.; Decreto Alcaldicio Nº 7, de fecha 6 de Enero de 2015, sobre delegación de firma; y en uso de las atribuciones que me confieren los artículos 20 y 63, de la Ley Nº 18.695, Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades.

DECRETO :

1. **APRUEBASE** Convenio de fecha 23 de Septiembre de 2015, celebrado entre la Municipalidad de La Reina y **Don Miguel Andrés Fernández Ainzua**, en representación de **CIUDAD DEPORTIVA IVAN ZAMORANO LIMITADA**, en los términos y condiciones que se señalan en su texto, que adjunto al presente decreto se entiende formar parte integrante del mismo.

ANOTESE, COMUNIQUESE Y ARCHIVASE


JUAN ECHEVERRIA CABRERA
SECRETARIO MUNICIPAL

POR ORDEN DEL ALCALDE

JORGÉ CORDOVA OBREQUE
ADMINISTRADOR MUNICIPAL





MUNICIPALIDAD DE LA REINA

DIRECCION DE ASESORÍA JURÍDICA

CONVENIO

CIUDAD DEPORTIVA IVAN ZAMORANO LIMITADA

Y

MUNICIPALIDAD DE LA REINA

En La Reina, a 23 de septiembre de 2015, entre **MUNICIPALIDAD DE LA REINA**, Corporación de Derecho Público, Rol Único Tributario N° 69.070.600-8, representada por su Alcalde don **Raúl Donckaster Fernández**, cédula nacional de identidad N° 6.348.820-8, ambos domiciliados en Avenida Alcalde Fernando Castillo Velasco N° 9925, en adelante "el Municipio", y **CIUDAD DEPORTIVA IVAN ZAMORANO LIMITADA**, Rol Único Tributario N° 77.724.120-6, representada legalmente por don **Miguel Andrés Fernández Ainzua**, cédula de identidad 9.214.458-5, ambos domiciliados en Avda. Padre Hurtado N°2650, Comuna de La Reina, Región Metropolitana, acuerdan suscribir el siguiente Convenio de Colaboración:

PRIMERO: La Municipalidad de la Reina es una Corporación autónoma de derecho público, con personalidad jurídica y patrimonio propio, en el cumplimiento de sus funciones privativas o compartidas, relacionadas con la promoción del desarrollo comunitario, la cultura, el turismo, la recreación y el desarrollo de actividades de interés común en el ámbito local, requiere ofrecer a la comunidad de vecinas y vecinos, así como de otras personas que asistan a la comuna, una malla de actividades o servicios.

SEGUNDO: En el marco de los programas ejecutados por la Municipalidad de la Reina, es necesario contar con empresas que entreguen beneficios a los vecinos de la Comuna.

TERCERO: Ciudad Deportiva Iván Zamorano Ltda., es un espacio destinado a vivir el deporte, donde las personas transitan con un mismo sentido, sin distinción de capacidades, intereses o condiciones. Aquí se ofrecen programas y servicios de alta calidad, tanto en su contenido como en infraestructura.

CUARTO: Por el presente Convenio Ciudad Deportiva Iván Zamorano Ltda., se compromete a otorgar a los vecinos y vecinas beneficiarios de la Tarjeta Reinina, el siguiente beneficio: 15% de descuento en gimnasio, escuela de natación y acuacérobics, y arriendo de cancha futbolito.



QUINTO: Las partes acuerdan que podrán hacer uso de los beneficios del presente Convenio, todos los beneficiarios que acrediten serlo, mediante la exhibición de la Tarjeta Reinina, entregada para tal efecto por la Dirección de Desarrollo Comunitario.

SEXTO: Las partes dejan expresa constancia que la Municipalidad de la Reina, no tendrá responsabilidad financiera alguna en el cumplimiento de las prestaciones objeto del presente convenio.

SEPTIMO: Las partes declaran que la Municipalidad de la Reina, no tendrá responsabilidad alguna por eventuales daños que se pudiesen ocasionar a los beneficiarios como consecuencia de los defectos que pudieren presentar los productos o servicios, materia del presente convenio.

OCTAVO: El presente convenio tendrá una duración de 1 año a contar de la fecha de suscripción del presente instrumento, el que se entenderá renovado automática y sucesivamente por periodos iguales, a menos que una de las partes manifestara a la otra su intención de darlo por terminado, lo que deberá ser comunicado mediante carta certificada al domicilio señalado en la comparecencia, con una anticipación mínima de 60 días.

NOVENO: La Unidad Técnica responsable del presente Convenio será DIDECO.




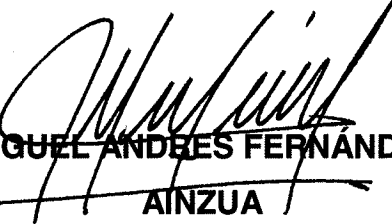
DECIMO: Se deja expresa constancia que las partes no podrán hacer transferencia o cesión de los compromisos que emanan del presente Convenio.

DECIMO PRIMERO: Las partes se obligan al presente Convenio sin mediar vínculo alguno de subordinación y dependencia.

DECIMO SEGUNDO: Las modificaciones del presente Convenio, se realizarán mediante anexos, que debidamente firmados por los comparecientes, se entenderán formar parte integrante del mismo.

DECIMO TERCERO: Para todos los efectos legales, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Santiago y se someten a la Jurisdicción y competencia de sus Tribunales Ordinarios de Justicia

DECIMO CUARTO: La personería con que actúa don Raúl Donckaster Fernández en su calidad de Alcalde la Municipalidad de La Reina, consta en el Decreto N° 2246 de fecha 06 de diciembre de 2012. La personería de don **Miguel Andrés Fernández Ainzua** para representar a **CIUDAD DEPORTIVA IVAN ZAMORANO LIMITADA** consta en Poder Notarial de fecha 06 de febrero de 2015.



RAÚL DONCKASTER FERNÁNDEZ


MIGUEL ANDRÉS FERNÁNDEZ AINZUA

ALCALDE

REPRESENTANTE LEGAL

MUNICIPALIDAD DE LA REINA

**CIUDAD DEPORTIVA IVAN ZAMORANO
LIMITADA**